



**PARLEMENT BRUXELLOIS  
BRUSSELS PARLEMENT**

**ASSEMBLÉE RÉUNIE  
DE LA COMMISSION  
COMMUNAUTAIRE COMMUNE**

---

**Compte rendu intégral**

---

**Séance plénière du  
VENDREDI 20 JANVIER 2023**

---

**SESSION 2022-2023**

---

**VERENIGDE VERGADERING  
VAN DE GEMEENSCHAPPELIJKE  
GEMEENSCHAPSCOMMISSIE**

---

**Integraal verslag**

---

**Plenaire vergadering van  
VRIJDAG 20 JANUARI 2023**

---

**ZITTING 2022-2023**

---

### *Sigles et abréviations*

PIB - produit intérieur brut  
BECI - Brussels Enterprises Commerce and Industry  
Cocof - Commission communautaire française  
Siamu - Service d'incendie et d'aide médicale urgente  
  
SPF - service public fédéral  
Forem - Office wallon de la formation professionnelle et de l'emploi  
Cocom - Commission communautaire commune  
PME - petites et moyennes entreprises  
STIB - Société de transport intercommunal bruxellois  
  
ONG - organisation non gouvernementale  
SNCB - Société nationale des chemins de fer belges  
  
CPAS - centre public d'action sociale  
  
Inami - Institut national d'assurance maladie-invalidité  
  
ONEM - Office national de l'emploi  
VDAB - Office flamand de l'emploi et de la formation professionnelle  
VGC - Commission communautaire flamande  
ULB - Université libre de Bruxelles

### *Afkortingen en letterwoorden*

bbp - bruto binnenlands product  
BECI - Brussels Enterprises Commerce and Industry  
Cocof - Franse Gemeenschapscommissie  
DBDMH - Brusselse Hoofdstedelijke Dienst voor Brandbestrijding en Dringende Medische Hulp  
FOD - Federale Overheidsdienst  
Forem - Waals tewerkstellingsagentschap  
GGC - Gemeenschappelijke Gemeenschapscommissie  
kmo - kleine en middelgrote ondernemingen  
MIVB - Maatschappij voor het Intercommunaal Vervoer te Brussel  
ngo - niet-gouvernementele organisatie  
NMBS - Nationale Maatschappij der Belgische Spoorwegen  
OCMW - Openbaar Centrum voor Maatschappelijk Welzijn  
Riziv - Rijksinstituut voor Ziekte- en Invaliditeitsverzekering  
RVA - Rijksdienst voor Arbeidsvoorziening  
VDAB - Vlaamse Dienst voor Arbeidsbemiddeling en Beroepsopleiding  
VGC - Vlaamse Gemeenschapscommissie  
VUB - Vrije Universiteit Brussel

Le **compte rendu intégral** contient le texte intégral des discours dans la langue originale. Ce texte a été approuvé par les orateurs. Les traductions - *imprimées en italique* - sont publiées sous la responsabilité de la direction des comptes rendus. La traduction est un résumé.

Publication éditée par le  
Parlement de la Région de Bruxelles-Capitale  
Direction des comptes rendus  
Tél. : 02 549 68 00  
E-mail : [criv@parlement.brussels](mailto:criv@parlement.brussels)

Les comptes rendus peuvent être consultés à l'adresse  
[www.parlement.brussels](http://www.parlement.brussels)

Het **integraal verslag** bevat de integrale tekst van de redevoeringen in de oorspronkelijke taal. Deze tekst werd goedgekeurd door de sprekers. De vertaling - *cursief gedrukt* - verschijnt onder de verantwoordelijkheid van de directie Verslaggeving. De vertaling is een samenvatting.

Publicatie uitgegeven door het  
Brussels Hoofdstedelijk Parlement  
Directie Verslaggeving  
Tel. 02 549 68 00  
E-mail [criv@parlement.brussels](mailto:criv@parlement.brussels)

De verslagen kunnen geraadpleegd worden op  
[www.parlement.brussels](http://www.parlement.brussels)

**SOMMAIRE****INHOUD**

EXCUSÉS	5	VERONTSCHULDIGD	5
<a href="#">(Voir annexes)</a>		<a href="#">(Zie bijlagen)</a>	
COMMUNICATION FAITE À L'ASSEMBLÉE RÉUNIE	5	MEDEDELING AAN DE VERENIGDE VERGADERING	5
<a href="#">(Voir annexes)</a>		<a href="#">(Zie bijlagen)</a>	
QUESTIONS D'ACTUALITÉ	5	ACTUALITEITSVRAGEN	5
Question d'actualité de M. Vincent De Wolf	5	Actualiteitsvraag van de heer Vincent De Wolf	5
à Mme Elke Van den Brandt et M. Alain Maron, membres du Collège réuni chargés de l'Action sociale et de la Santé,		aan mevrouw Elke Van den Brandt en aan de heer Alain Maron, leden van het Verenigd College, bevoegd voor Welzijn en Gezondheid,	
concernant la grève annoncée du secteur non marchand et la continuité des soins dans les maisons de repos et les hôpitaux bruxellois.		betreffende de aangekondigde staking van de non-profitsector en de zorgcontinuïteit in de Brusselse rusthuizen en ziekenhuizen.	
Question d'actualité de Mme Victoria Austraet	6	Actualiteitsvraag van mevrouw Victoria Austraet	6
à Mme Elke Van den Brandt et M. Alain Maron, membres du Collège réuni chargés de l'Action sociale et de la Santé,		aan mevrouw Elke Van den Brandt en aan de heer Alain Maron, leden van het Verenigd College, bevoegd voor Welzijn en Gezondheid,	
concernant le contrôle des établissements d'accueil ou d'hébergement pour personnes âgées en Région bruxelloise.		betreffende de controle op de voorzieningen voor opvang of huisvesting van bejaarde personen in het Brussels Gewest.	
Question d'actualité de M. Jan Busselen	8	Actualiteitsvraag van de heer Jan Busselen	8
à M. Rudi Vervoort, président du Collège réuni chargé de la Coordination de la politique du Collège réuni,		aan de heer Rudi Vervoort, voorzitter van het Verenigd College, bevoegd voor de Coördinatie van het Beleid van het Verenigd College,	
et à Mme Elke Van den Brandt et M. Alain Maron, membres du Collège réuni chargés de l'Action sociale et de la Santé,		en aan mevrouw Elke Van den Brandt en de heer Alain Maron, leden van het Verenigd College, bevoegd voor Welzijn en Gezondheid,	

concernant le relogement des demandeurs d'asile et des sans-abri de la rue des Palais.		betreffende de herhuisvesting van de asielzoekers in de Paleizenstraat.	
Question d'actualité jointe de M. Mathias Vanden Borre,	8	Toegevoegde actualiteitsvraag van de heer Mathias Vanden Borre	8
concernant l'expulsion éventuelle des personnes occupant un bâtiment rue des Palais.		betreffende de mogelijke uitzetting van de personen die een gebouw in de Paleizenstraat bezetten.	
Question d'actualité jointe de Mme Khadija Zamouri,	8	Toegevoegde actualiteitsvraag van mevrouw Khadija Zamouri	8
concernant les mesures relatives à la santé et au relogement des personnes occupant un bâtiment situé rue des Palais.		betreffende de maatregelen met betrekking tot de gezondheid en de herhuisvesting van de personen die een gebouw in de Paleizenstraat bewonen.	
Question d'actualité jointe de Mme Els Rochette,	8	Toegevoegde actualiteitsvraag van mevrouw Els Rochette	8
concernant la participation éventuelle des autorités bruxelloises à l'identification et au relogement des occupants du bâtiment de la rue des Palais.		betreffende de eventuele deelname van de Brusselse overheden aan de identificatie en de herhuisvesting van de bewoners van het gebouw in de Paleizenstraat.	
Question d'actualité de M. Pepijn Kennis	13	Actualiteitsvraag van de heer Pepijn Kennis	13
à Mme Elke Van den Brandt et M. Alain Maron, membres du Collège réuni chargés de l'Action sociale et de la Santé,		aan mevrouw Elke Van den Brandt en de heer Alain Maron, leden van het Verenigd College, bevoegd voor Welzijn en Gezondheid,	
concernant le soutien au secteur de l'aide aux sans-abri confronté à la crise énergétique.		betreffende de ondersteuning van de daklozensector in het kader van de energiecrisis.	
ANNEXES	16	BIJLAGEN	16
<a href="#">Excusés</a>		<a href="#">Verontschuldigd</a>	
<a href="#">Communication</a>		<a href="#">Mededeling</a>	
<a href="#">Cour Constitutionnelle</a>		<a href="#">Grondwettelijk Hof</a>	
<a href="#">Présences en commission</a>		<a href="#">Aanwezigheden in de commissies</a>	

1231 - *La séance plénière de l'Assemblée réunie est ouverte à 15h34.*

Présidence : M. Guy Vanhengel, premier vice-président.

1231 **M. le président.**- Je déclare ouverte la séance plénière de l'Assemblée réunie de la Commission communautaire commune du vendredi 20 janvier 2023.

1235 **EXCUSÉS**

1235 *(Voir annexes)*

1237 **COMMUNICATION FAITE À L'ASSEMBLÉE RÉUNIE**

1237 *(Voir annexes)*

1239 **QUESTIONS D'ACTUALITÉ**

1239 **QUESTION D'ACTUALITÉ DE M. VINCENT DE WOLF**

1239 **à Mme Elke Van den Brandt et M. Alain Maron, membres du Collège réuni chargés de l'Action sociale et de la Santé,**

1239 **concernant la grève annoncée du secteur non marchand et la continuité des soins dans les maisons de repos et les hôpitaux bruxellois.**

1243 **M. Vincent De Wolf (MR).**- Une importante organisation syndicale bruxelloise de la fonction publique a déposé un préavis de grève pour tout le secteur hospitalier – hôpitaux, maisons de repos, maisons de repos et de soins – et ce du 30 janvier au 1er février, de mémoire.

Des milliers de personnes sont concernées, patients comme travailleurs.

Tout comme le chef du groupe MR, je suis bien conscient des difficultés réelles et considérables rencontrées par les travailleurs de ce secteur, notamment depuis la crise du Covid-19. Mais il faut aussi reconnaître la situation délicate dans laquelle se trouvent les CPAS et les communes.

Si nous comprenons la démarche et respectons la souffrance des travailleurs, qu'advient-il des plus faibles ? Comment les patients et les personnes âgées vont-ils traverser ces trois jours et deux nuits de grève ?

Avez-vous anticipé la situation ? Quelle aide comptez-vous apporter ?

Les directions de maisons de repos et les CPAS sont inquiets.

1245 **M. Alain Maron, membre du Collège réuni.**- Environ 10 % des lits hospitaliers à Bruxelles sont fermés faute de personnel.

- *De Verenigde Vergadering wordt geopend om 15.34 uur.*

Voorzitterschap: de heer Guy Vanhengel, eerste ondervoorzitter.

**De voorzitter.**- Ik verklaar de plenaire vergadering van de Verenigde Vergadering van de Gemeenschappelijke Gemeenschapscommissie van vrijdag 20 januari 2023 geopend.

**VERONTSCHULDIGD**

*(Zie bijlagen)*

**MEDEDELING AAN DE VERENIGDE VERGADERING**

*(Zie bijlagen)*

**ACTUALITEITSVRAGEN**

**ACTUALITEITSVRAAG VAN DE HEER VINCENT DE WOLF**

**aan mevrouw Elke Van den Brandt en aan de heer Alain Maron, leden van het Verenigd College, bevoegd voor Welzijn en Gezondheid,**

**betreffende de aangekondigde staking van de non-profitsector en de zorgcontinuïteit in de Brusselse rusthuizen en ziekenhuizen.**

**De heer Vincent De Wolf (MR)** *(in het Frans).*- *Er is een stakingsaanzegging ingediend voor heel de rust- en ziekenhuissector in ons gewest, die als ik me niet vergis van 30 januari tot 1 februari loopt.*

*Ondanks de moeilijke financiële situatie van de OCMW's en de gemeenten is de MR-fractie begaan met de moeilijke werkomstandigheden van het personeel, zeker sinds de coronacrisis.*

*Hoe zullen de patiënten en de rusthuisbewoners die drie dagen en twee nachten doorkomen? Wat doet u om hen te helpen? De ziekenhuisdirecties en OCMW's maken zich zorgen.*

**De heer Alain Maron, lid van het Verenigd College** *(in het Frans).*- *Zo'n 10% van de Brusselse ziekenhuisbedden is niet*

Ce pourcentage, historiquement haut, est sans doute le résultat de la crise du Covid-19 et l'expression de formes de souffrance au travail de la part des travailleuses - car il s'agit essentiellement de femmes - et des travailleurs. Un certain nombre sont en congé de maladie ou ont quitté la profession. Toutes les institutions de soins sont confrontées à des problèmes aigus de recrutement. Certains services hospitaliers sont totalement fermés.

Face à cette situation, nous avons tiré la sonnette d'alarme à plusieurs reprises auprès des autorités fédérales, compétentes pour ce secteur. La Région bruxelloise a introduit une demande officielle de discussion en conférence interministérielle de la Santé publique, avec une série de propositions pour avoir un plan de rétention positive et d'attractivité vis-à-vis des infirmiers, des infirmières et des aides-soignants. Sans eux, un hôpital ou une maison de repos ne tourne pas.

L'État fédéral a déjà progressé sur plusieurs aspects financiers relatifs aux salaires, notamment avec le fonds blouses blanches. Force est de constater cependant que cette mesure est insuffisante. L'État fédéral le reconnaît. L'inquiétude est généralisée car, si la pénurie infirmière touche particulièrement la Région bruxelloise, elle se fait aussi sentir dans les autres Régions.

Si la grève a lieu, la Cocom n'étant pas le pouvoir organisateur des hôpitaux ni de maisons de repos, ce sont donc les pouvoirs organisateurs et les organisations syndicales qui doivent trouver un modus vivendi. Ces points doivent être abordés dans les instances de concertation. La manière d'assurer les services, nonobstant la grève, doit y être débattue et, par conséquent, cet aspect relève aussi de votre responsabilité.

<sup>1247</sup> **M. Vincent De Wolf (MR).** - Je n'ai pas appris grand-chose et votre réponse ne me ravit pas, Monsieur Maron. Les rôles de chacune des parties sont connus. Nous connaissons l'état des hôpitaux et maisons de repos, d'une part, et de l'encadrement, des moyens financiers et des possibilités de recrutement dans l'urgence pour les maisons de repos, CPAS et communes, d'autre part.

Vous savez aussi que faire appel à l'intérim est difficilement payable. La réquisition de membres du personnel pour cause de grève reviendrait à envoyer un mauvais message au secteur. Je ne vous incrimine pas, car nous sommes dans le même bateau : vous d'un côté, nous de l'autre, le niveau fédéral au-dessus. Aidez-nous ! Comment pouvons-nous collaborer pour ne pas avoir à réquisitionner du personnel ?

<sup>1249</sup> **QUESTION D'ACTUALITÉ DE MME VICTORIA AUSTRÆT**

<sup>1249</sup> **à Mme Elke Van den Brandt et M. Alain Maron, membres du Collège réuni chargés de l'Action sociale et de la Santé,**

*beschikbaar bij gebrek aan personeel. Heel wat mensen zijn met ziekteverlof of hebben na de coronacrisis de sector verlaten.*

*Het gewest heeft daarom gevraagd om deze kwestie te bespreken binnen de interministeriële conferentie Volksgezondheid. De baan van verpleegkundige moet aantrekkelijker worden. De federale regering heeft al financiële inspanningen geleverd, maar die blijken onvoldoende.*

*Als de staking plaatsvindt, zullen de inrichtende machten en de vakbonden zelf een oplossing moeten vinden. Dat moet besproken worden binnen de overlegorganen.*

**De heer Vincent De Wolf (MR)** *(in het Frans).* - *Uw antwoord is teleurstellend. U weet dat het moeilijk is om uitzendkrachten te betalen. Hoe kunnen we samenwerken om te voorkomen dat personeel opgeëist moet worden, want dat zou een slecht signaal zijn naar de sector?*

**ACTUALITEITSVRAAG VAN MEVROUW VICTORIA AUSTRÆT**

**aan mevrouw Elke Van den Brandt en aan de heer Alain Maron, leden van het Verenigd College, bevoegd voor Welzijn en Gezondheid,**

1249 **concernant le contrôle des établissements d'accueil ou d'hébergement pour personnes âgées en Région bruxelloise.**

1251 **Mme Victoria Austraet (indépendante).**- L'année dernière paraissait le livre « Les Fossoyeurs », du journaliste Victor Castanet, qui met en lumière les sévices subis par des personnes âgées dans les maisons de repos du groupe Orpea en France. À la suite de ce scandale, nous avons mené un débat au Parlement sur les éventuels manquements des maisons de repos privées, dont celles du groupe Orpea, qui possède plusieurs établissements à Bruxelles. Il en est ressorti que quatre maisons de repos du groupe Orpea allaient être contrôlés, sur les sept qui avaient fait l'objet de plaintes en 2021.

Entre-temps, notre assemblée a adopté le projet d'ordonnance relatif à la réforme du secteur des établissements d'accueil ou d'hébergement pour personnes âgées, dont l'un des volets est la mise en place d'un nouveau mode de contrôle. Un article paru cette semaine dans le journal *Le Soir* révèle que Bruxelles et la Wallonie, contrairement à la Flandre, ne disposent ni ne publient de liste noire des maisons de repos, mais que la Région bruxelloise se dirigerait vers une publication des rapports d'inspection. Ce propos est toutefois nuancé par un conseiller expert à la Fédération des CPAS de l'Union des villes et communes de Wallonie, selon lequel il n'y aurait pas de volonté ferme en Région bruxelloise de publier ces rapports. La situation est donc assez floue concernant la transparence de ceux-ci.

Pouvez-vous éclaircir la situation en matière de transparence et d'accessibilité pour le grand public des informations portant sur les contrôles dans les maisons de repos ?

Est-il prévu de publier ces rapports ou une autre solution est-elle envisagée pour garantir la transparence ? Si oui, dans quel délai ?

Pourriez-vous faire un état des lieux de la mise en œuvre sur le terrain de l'ordonnance et du nouveau mode d'inspection ?

Où en est le recrutement des douze équivalents temps plein ?

Pourriez-vous faire un état des lieux des plaintes, des contrôles et du suivi donné à ces contrôles pour les maisons de repos bruxelloises en 2022 ?

1253 **M. Alain Maron, membre du Collège réuni.**- Cette semaine, une demande d'explications a également été posée en commission sur le même objet, bien que focalisée sur les maisons de repos dépendant d'Orpea.

La réforme du secteur des maisons de repos est bel et bien en route. La première étape consiste en la modification des inspections et des contrôles. Les contrôles devront être mieux réalisés et plus intelligents et s'inscrire dans des logiques d'accompagnement. En effet, notre intention n'est pas de punir, mais de veiller au bon fonctionnement des maisons de repos et

**betreffende de controle op de voorzieningen voor opvang of huisvesting van bejaarde personen in het Brussels Gewest.**

**Mevrouw Victoria Austraet (onafhankelijke)** (in het Frans).- *Vorig jaar verscheen er een boek over de schandalige behandeling van bejaarden in Franse rusthuizen van de Orpeagroep. Als reactie daarop zouden vier Brusselse rusthuizen van dezelfde groep gecontroleerd worden.*

*Ondertussen keurde het Brussels Parlement een ordonnantie goed over de hervorming van de sector, die onder meer een nieuw controlemechanisme omvat. Er was sprake van dat de GGC de inspectierapporten zou publiceren, maar dat is voorlopig nog niet zeker.*

*Kunt u meer duidelijkheid scheppen? Worden de rapporten inderdaad gepubliceerd en zo ja, wanneer? Of komt er een andere oplossing?*

*Hoe functioneert het nieuwe controlemechanisme? Hoever staat de aanwerving van twaalf bijkomende voltijdsequivalenten?*

*Kunt u een overzicht geven van de klachten, de controles en de opvolging daarvan in 2022?*

**De heer Alain Maron, lid van het Verenigd College** (in het Frans).- *De hervorming is aan de gang en de eerste stap is de hervorming van de inspecties en controles. De bedoeling is niet om te bestraffen, maar om de leef- en werkomstandigheden in de rusthuizen te verbeteren.*

*Tien van de twaalf geplande nieuwe inspecteurs zijn in dienst sinds 1 januari 2023. De inspectieprocedures worden zo gewijzigd dat op termijn de rapporten gepubliceerd kunnen worden. Tegen 1 januari 2024 zou het juridisch kader daaraan aangepast moeten zijn.*

à de meilleures conditions de vie et de travail pour les résidents et le personnel.

Sur les douze nouveaux inspecteurs prévus, dix ont été engagés et sont en service depuis le 1er janvier. La modification des procédures d'inspection permettra, progressivement, la publicité des rapports d'inspection. Ce n'est pas encore le cas car le cadre juridico-légal n'est pas adapté, mais cela reste notre ambition au 1er janvier 2024, une fois la réforme globale du secteur en route.

D'ici là, les arrêtés sur les normes d'agrément et les normes d'accompagnement seront passés et les moyens qualitatifs du secteur seront renforcés, afin de permettre aux maisons de repos d'engager du personnel d'accompagnement supplémentaire par lit. Cette mesure devrait améliorer le suivi des résidents et les conditions de travail de l'ensemble du personnel des maisons de repos.

1255 **Mme Victoria Austraet (indépendante).**- Je me félicite que des équivalents temps plein aient déjà été engagés et que l'on se dirige vers une publicité des rapports d'inspection. Il est très important pour les familles de savoir où elles placent leur proche âgé, et ce public vulnérable doit être protégé à tout prix.

1257 **QUESTION D'ACTUALITÉ DE M. JAN BUSSELEN**

1257 **à M. Rudi Vervoort, président du Collège réuni chargé de la Coordination de la politique du Collège réuni,**

1257 **et à Mme Elke Van den Brandt et M. Alain Maron, membres du Collège réuni chargés de l'Action sociale et de la Santé,**

1257 **concernant le relogement des demandeurs d'asile et des sans-abri de la rue des Palais.**

1257 **QUESTION D'ACTUALITÉ JOINTE DE M. MATHIAS VANDEN BORRE,**

1257 **concernant l'expulsion éventuelle des personnes occupant un bâtiment rue des Palais.**

1257 **QUESTION D'ACTUALITÉ JOINTE DE MME KHADIJA ZAMOURI,**

1257 **concernant les mesures relatives à la santé et au relogement des personnes occupant un bâtiment situé rue des Palais.**

1257 **QUESTION D'ACTUALITÉ JOINTE DE MME ELS ROCHETTE,**

1257 **concernant la participation éventuelle des autorités bruxelloises à l'identification et au relogement des occupants du bâtiment de la rue des Palais.**

*De besluiten inzake de erkennings- en begeleidingsnormen zijn genomen en de sector krijgt meer middelen om extra personeel aan te werven.*

**Mevrouw Victoria Austraet (onafhankelijke) (in het Frans).**- *Dat klinkt allemaal goed. Dit kwetsbare publiek moet te allen prijze beschermd worden.*

**ACTUALITEITSVRAAG VAN DE HEER JAN BUSSELEN**

**aan de heer Rudi Vervoort, voorzitter van het Verenigd College, bevoegd voor de Coördinatie van het Beleid van het Verenigd College,**

**en aan mevrouw Elke Van den Brandt en de heer Alain Maron, leden van het Verenigd College, bevoegd voor Welzijn en Gezondheid,**

**betreffende de herhuisvesting van de asielzoekers in de Paleizenstraat.**

**TOEGEVOEGDE ACTUALITEITSVRAAG VAN DE HEER MATHIAS VANDEN BORRE**

**betreffende de mogelijke uitzetting van de personen die een gebouw in de Paleizenstraat bezetten.**

**TOEGEVOEGDE ACTUALITEITSVRAAG VAN MEVROUW KHADIJA ZAMOURI**

**betreffende de maatregelen met betrekking tot de gezondheid en de herhuisvesting van de personen die een gebouw in de Paleizenstraat bewonen.**

**TOEGEVOEGDE ACTUALITEITSVRAAG VAN MEVROUW ELS ROCHETTE**

**betreffende de eventuele deelname van de Brusselse overheden aan de identificatie en de herhuisvesting van de bewoners van het gebouw in de Paleizenstraat.**

<sup>1265</sup> **M. Jan Busselen (PVDA)** (en néerlandais).- *Depuis trois mois, 900 personnes vivent à Schaerbeek dans un bâtiment quasiment dépourvu de sanitaires, appartenant à la Région. C'est honteux, car Bruxelles compte de nombreux logements vides.*

*Que faut-il pour que les députés bruxellois se réveillent et que les exécutifs cessent de se renvoyer la balle ? Combien de violations des droits de l'homme faudra-t-il avant que vous mettiez fin à cette situation ?*

*Vous devriez prendre vos responsabilités au lieu de laisser le travail que vous et le secrétaire d'État fédéral devriez faire à des ONG et des volontaires !*

*Après une identification, où logerez-vous les sans-abri relevant de votre compétence ?*

*Vous occupez-vous de l'accompagnement médical et social en attendant que Fedasil prenne ces personnes en charge ?*

**De heer Jan Busselen (PVDA)**.- Negenhonderd mensen leven nu al drie maanden in Schaarbeek in een gebouw dat eigendom is van het gewest. De omstandigheden zijn er schrijnend: er zijn drie toiletten en geen douches. De personen die er verblijven, zijn ziek en uitgeput.

Ik ben vorige week in het gebouw geweest en ik schaamde me. Ik raad u en alle parlementsleden aan om er zelf ook binnen te stappen en die schaamte te voelen. In de hoofdstad van Europa leven mensen als beesten. Ze leven er in onveilige omstandigheden. In diezelfde stad leven ook mensen op straat, in tentjes, in geïmproviseerde kampen.

Wat moet er gebeuren voor de leden van het Brussels Parlement wakker worden? Hoe vaak moeten de mensenrechten nog worden geschonden voor u die toestanden een halt toeroept?

Er zijn in Brussel nochtans mogelijkheden, want deze stad telt 30.000 leegstaande woningen. Het gaat om 6,5 miljoen m<sup>2</sup> aan onbenutte woonruimte. Toch blijft die situatie bestaan.

Zelfs gewoon in het gebouw de douches en de toiletten laten repareren of dekens laten brengen, doet u niet. Ik begrijp dat niet. Drie maanden lang zien we nu al hoe ministers naar elkaar zitten te wijzen, terwijl er niets gebeurt. Iedereen is bevoegd, niemand is verantwoordelijk.

Ondertussen doen ngo's, Brusselaars en vrijwilligers het werk dat u en de federale staatssecretaris zouden moeten doen, namelijk voor de mensen in dat pand zorgen.

U moet uw verantwoordelijkheid nemen en ervoor zorgen dat die mensen onderdak hebben, waar ze kunnen douchen en naar de wc gaan, waar ze stromend water hebben. De situatie is onhoudbaar.

Momenteel loopt er een identificatieronde. Waar wilt u de daklozen die onder uw bevoegdheid vallen, onderbrengen?

Zorgt u voor medische en sociale begeleiding? De betrokken personen zullen daar immers nog wekenlang moeten verblijven, aangezien Fedasil slechts 25 plaatsen per week ter beschikking kan stellen.

**De heer Mathias Vanden Borre (N-VA)**.- De situatie in de Paleizenstraat toont het morele failliet van deze linkse meerderheid aan op het vlak van asiel- en migratiebeleid. Die meerderheid is nagenoeg dezelfde als die op het federale niveau. U hebt alle sleutels in handen om een asiel- en migratiebeleid te voeren. U zou het anders doen. We zien vandaag het resultaat: de situatie op het terrein is nog nooit zo erg geweest.

De situatie in de Paleizenstraat is schrijnend en dramatisch. Ik kan de heer Busselen alleen maar bijtreden. Iedereen getuigt dat het daar de hel is: brand, steekpartijen, drugs en onveiligheid. De hulpdiensten willen het gebouw zelfs niet meer binnengaan. Het gaat overigens niet alleen om de Paleizenstraat. In een straal van een kilometer rond het parlement zijn er tentenkampjes op een brug en in de richting van Sint-Jans-Molenbeek aan Thurn

<sup>1267</sup> **M. Mathias Vanden Borre (N-VA)** (en néerlandais).- *La situation à la rue des Palais démontre la faillite morale de la gauche et de cette majorité dans les domaines de l'asile et de la migration, aux niveaux régional et fédéral.*

*La situation est dramatique à la rue des Palais et l'insécurité y est telle que les services d'urgence ne veulent plus entrer dans le bâtiment. En plus, il y a des campements de fortune un peu partout à Bruxelles*

*Vu les déclarations contradictoires du ministre Gatz, et du ministre-président, nous ne savons toujours pas ce qui se passera après l'identification. Que ferez-vous pour les sans-*

*abri ? Quel accueil et quel accompagnement médical offrirez-vous ? Comment élaborerez-vous une solution structurelle ?*

<sup>1269</sup> **Mme Khadija Zamouri (Open Vld) (en néerlandais).**- *Les conditions de vie sont inhumaines dans le squat de la rue des Palais.*

*Fedasil, health.brussels et le New Samusocial sont en train d'examiner qui y est réfugié et qui y est sans-abri. Les occupants seraient en majorité des sans-abri. Que ferez-vous, avec Brussels'help et le New Samusocial, pour leur offrir un toit ?*

*En raison de l'absence de contrôles médicaux, des cas de diphtérie, de tuberculose et de gale s'y sont déclarés, ce qui représente un danger pour les occupants du squat et les riverains. Comment entendez-vous éviter une épidémie ?*

<sup>1271</sup> **Mme Els Rochette (one.brussels-Vooruit) (en néerlandais).**- *Rue des Palais, outre des problèmes de santé, le fait que les gens s'y réchauffent avec les moyens du bord risque de provoquer de graves incendies.*

*D'après les organisations présentes sur le site, 90 % des résidents sont des demandeurs d'asile qui ont droit à une place attribuée par Fedasil. À cet égard, la secrétaire d'État fédérale de Moor doit prendre ses responsabilités ! Les sans-abri sur place tombent quant à eux sous la compétence du membre du collègue Alain Maron.*

*Comment le Collège réuni contribue-t-il à l'examen de la situation administrative et l'enregistrement des occupants entamés par Fedasil et le New Samusocial ?*

*Comment veillerez-vous à fournir un accueil aux sans-abri qui doivent quitter le bâtiment, à qui le New Samusocial dit ne pas pouvoir offrir de places ?*

& Taxis. Die zijn er ook in Anderlecht, eigenlijk overal waar je rondkijkt in Brussel.

In de pers verschenen gisteren tegenstrijdige aankondigingen. Minister van Begroting Gatz sprak over identificeren en gedwongen uitzetting, maar de minister-president reageerde onmiddellijk dat de regering wel zal identificeren en samenwerken met Fedasil, maar dat ze niemand zal uitzetten. De vraag wat er na de identificatie zal gebeuren, is nog altijd niet beantwoord. Ik stel de vraag aan de voorzitter van het Verenigd College, maar ook aan collegelid Maron, want u bent medeverantwoordelijk. Wat zult u doen voor die daklozen? Voor welke opvang en medische begeleiding zult u zorgen? Hoe zult u meewerken aan een structurele oplossing?

**Mevrouw Khadija Zamouri (Open Vld).**- De toestand in het kraakpand in de Paleizenstraat is schrijnend. De omstandigheden zijn er menonwaardig.

Fedasil, health.brussels en New Samusocial onderzoeken nu welke van de negenhonderd mensen in het pand vluchtelingen zijn en welke daklozen. Vluchtelingen zijn immers een federale bevoegdheid. Het zou echter voor het grootste deel om daklozen gaan, en voor hen is Samusocial wel bevoegd.

Door een gebrek aan medische controles zijn er in het pand gevallen van difterie, tuberculose en schurft. Dat vormt niet alleen voor de mensen in het pand een gevaar, maar ook voor de Brusselaars die in de omgeving wonen.

Mijnheer Maron, u bent bevoegd voor New Samusocial en voor Gezondheid. Hoe wilt u de ziektes terugdringen en een eventuele uitbraak voorkomen? Wat zult u doen om, samen met Bruss'help en New Samusocial, de vele daklozen in het pand onderdak geven?

**Mevrouw Els Rochette (one.brussels-Vooruit).**- De situatie in het pand aan de Paleizenstraat wordt dag na dag gevaarlijker voor de naar schatting negenhonderd personen die er verblijven.

Er zijn gezondheidsproblemen door de uitbraak van schurft, difterie en tbc. Daarnaast is er brandgevaar, dat ontstaat omdat mensen bij de huidige koude alles proberen om het warm te krijgen. Vorige week nog brak er brand uit in het gebouw. Gelukkig vielen er geen doden of zwaargewonden, maar volgens de brandweer is het een kwestie van tijd voor die wel vallen. Zover mag het echt niet komen.

Volgens de organisaties op het terrein is 90% van de bewoners asielzoeker. Zij hebben dan ook recht op een opvangplaats van Fedasil. Ze vallen onder de verantwoordelijkheid van de federale regering. Ik roep staatssecretaris Nicole de Moor op om haar verantwoordelijkheid te nemen. Ze doet dat niet of veel te laat.

Er verblijft echter ook een groep dak- en thuislozen in het pand. Zij vallen onder de bevoegdheid van collegelid Maron.

<sup>1273</sup> **M. Rudi Vervoort, président du Collège réuni** (*en néerlandais*).- *Hier, 369 personnes ont été enregistrées ; toutes, sauf une, ont introduit une demande de protection internationale, qui sera examinée selon les procédures légales en vigueur. À partir de lundi, nous pourrions discuter avec le cabinet de la secrétaire d'État de Moor, et la bourgmestre Jodogne de ce qu'il adviendra des occupants. Bruss'help est associé au comptage.*

*Nous nous réunissons plusieurs fois par semaine pour rechercher d'autres hébergements disponibles au plus vite et décentement équipés, entre autres de sanitaires et de chauffage. Nous visitons des lieux avec les acteurs de terrain et sommes disposés à collaborer avec Fedasil pour le relogement.*

*Depuis le 15 décembre 2022, la Croix-Rouge soignait les occupants sur place ou les emmenait à l'hôpital, mais depuis cette semaine, ils doivent se rendre au Refugee Medical Point situé boulevard Pachéco. Ce changement a été communiqué par affiches, dépliants et messages WhatsApp. En cas de besoin, les vigiles appellent les services d'urgence sur place. Nous mettons tout en œuvre pour éviter les épidémies et aider ces personnes, indépendamment de leur situation administrative.*

*À terme, il me semble bon que Bruss'help coordonne les places d'accueil pour les migrants, mais cela demandera un renforcement de son personnel. Ce sera discuté par les cabinets compétents et son conseil d'administration.*

Het verheugt me dat Fedasil en New Samusocial eindelijk begonnen zijn met de registratie van de personen in het gebouw. Ze gaan na welk profiel ze hebben en wat hun administratieve situatie is. Dat is een goede zaak. New Samusocial liet echter al weten dat het voor de als dak- of thuisloze geregistreerde personen geen opvangplaats heeft.

Hoe draagt het Verenigd College bij aan de registratie van de personen die in het pand in de Paleizenstraat verblijven?

Hoe zorgt u voor opvangplaatsen voor de personen die uit het gebouw moeten vertrekken en als Brusselse dak- en thuislozen geïdentificeerd zijn?

**De heer Rudi Vervoort, voorzitter van het Verenigd College.**- Gisteren zijn er al 369 personen gescreend. 368 van hen hebben internationale bescherming aangevraagd. Het is dus onjuist te beweren dat zij niet bereid zijn om zich in te schrijven. We leven in een rechtsstaat. Het is aan de bevoegde federale diensten om de aanvragen te beoordelen op basis van de wettelijke procedures.

De identificatie wordt vandaag en maandag voortgezet. Pas dan zullen we samen met federaal staatssecretaris de Moor, burgemeester Jodogne en de heer Maron kunnen bespreken wat er moet gebeuren met de mensen die nog in het gebouw verblijven en die geen specifiek statuut hebben. Laten we niet vooruitlopen op de zaken. De betrokken kabinetten zullen de mogelijke oplossingen voor asielzoekers die internationale bescherming aanvragen, bespreken. Bruss'help is betrokken bij de telling.

We vergaderen meerdere keren per week om naar andere locaties te zoeken waar we die mensen kunnen onderbrengen. We streven naar snelle, veilige en operationele oplossingen. We vergezellen de verenigingen die actief zijn op het terrein tijdens de plaatsbezoeken en bekijken wat we voor hen kunnen doen. We zijn bereid om voor de herhuisvesting samen te werken met Fedasil. Het maakt niet uit of de opvanglocaties ons bevallen of niet. Wel moeten ze uitgerust zijn met sanitaire voorzieningen, verwarming en een noodtrap, moeten ze voldoen aan de eisen van de brandweer en lang genoeg beschikbaar zijn.

Van 15 december 2022 tot vorige week stond een mobiele eenheid van het Rode Kruis ter plaatse paraat om alle bewoners van het kraakpand te behandelen en zo nodig naar het ziekenhuis te brengen. Sinds deze week kunnen ze terecht bij het Rode Kruis in het Refugee Medical Point aan de Pachecolaan 42 in Brussel-Stad, waar ze onder andere worden gescreend en gevaccineerd. We hebben in de Paleizenstraat affiches gehangen, flyers uitgedeeld en via WhatsApp elektronische flyers verstuurd. De bewakers bellen de spoeddiensten onmiddellijk als er ter plaatse medische hulp nodig is. We doen dus alles om verdere uitbraken tegen te gaan en om iedereen, ongeacht zijn of haar administratieve situatie, te helpen.

Het lijkt mij nuttig dat Bruss'help op termijn de opvangplaatsen voor migranten coördineert. Daartoe moet wel het aantal medewerkers van de organisatie worden uitgebreid. Dat zal

<sup>1275</sup> **M. Jan Busselen (PVDA)** (en néerlandais).- *Je n'en reviens pas : vous commencez seulement à chercher d'autres solutions alors que le problème dure depuis trois mois !*

*Ces personnes sont très vulnérables et traumatisées. Votre lenteur revient à normaliser les violations des droits humains et indique un affaiblissement de l'état de droit.*

*Sous l'ancien secrétaire d'État Francken, le nombre de places d'accueil était déjà limité, ce qui avait produit des situations déplorables au parc Maximilien. Maintenant, l'inhumain se poursuit.*

*Concrètement, vous pourriez faire réparer les sanitaires ou fournir des matelas et des draps, autrement dit, traiter ces personnes avec humanité.*

<sup>1277</sup> **M. Mathias Vanden Borre (N-VA)** (en néerlandais).- *Que la quasi-totalité des personnes identifiées soient demandeuses d'asile n'exonère pas la Région et les communes de leurs responsabilités. L'identification aurait dû se faire beaucoup plus tôt !*

*Comment éviter de telles situations à l'avenir ? Tant que le gouvernement facilitera la migration illégale, la situation continuera à s'aggraver !*

*(Applaudissements sur les bancs de la N-VA)*

<sup>1281</sup> **Mme Khadija Zamouri (Open Vld)** (en néerlandais).- *Ma question s'adressait à M. Maron, compétent en matière de santé et d'aide aux sans-abri. J'aurais aimé avoir une réponse plus détaillée de sa part.*

intern door de bevoegde kabinetten en in de raad van bestuur van Bruss'help worden besproken.

**De heer Jan Busselen (PVDA).**- Het probleem sleept al drie maanden aan en nu zegt u dat u bekijkt hoe u de mensen ergens anders kunt opvangen. Ik val van mijn stoel als ik dat hoor.

De registratie is nog maar net begonnen en zal dus nog lang duren. Dat baart mij grote zorgen. We hebben te maken met zeer kwetsbare mensen die door armoede op straat zijn beland. Ze zijn op de vlucht voor oorlog en uitbuiting, ze zijn getraumatiseerd, en hier worden ze opnieuw gestraft.

De traagheid waarmee het probleem wordt aangepakt, is verontrustend. Zo wordt de schending van mensenrechten genormaliseerd, wat betekent dat de rechtsstaat wordt verzwakt.

Onder voormalig staatssecretaris Theo Francken werd het aantal opvangplaatsen al beperkt. Er hebben zich schrijnende situaties voorgedaan in het Maximiliaanpark. Welnu, op deze manier wordt de ontmenselijking gewoon voortgezet.

Ik doe een paar concrete voorstellen, want uw antwoord is bijzonder algemeen. U zou bijvoorbeeld de toiletten of de douches kunnen laten herstellen, of matrassen en dekens laten brengen. Behandel die mensen als mensen.

**De heer Mathias Vanden Borre (N-VA).**- U zegt dat 468 van de 469 van de geïdentificeerde personen asielzoekers zijn. Dat legt de bal vooral in het federale kamp, maar het ontslaat dit gewest en de gemeenten niet van hun verantwoordelijkheid. Die identificatie had al veel eerder moeten gebeuren. We vragen er al maanden om.

Hoe kunnen dergelijke situaties in de toekomst worden vermeden? Dat vraagt een totale kentering in het beleid, ook in dit gewest. Het aanzuigeffect blijft gigantisch: de instroom bedraagt meer dan 35.000 mensen per jaar. Dit gewest doet er alles aan om illegale migratie te faciliteren en het mensensmokkelaars gemakkelijk te maken. Zolang de regering die situatie niet structureel oplost, zullen drama's zoals in de Paleizenstraat blijven gebeuren. De situatie op het terrein wordt dag na dag erger.

*(Applaus bij de N-VA)*

**Mevrouw Khadija Zamouri (Open Vld).**- Mijn vraag was aan de heer Maron gericht omdat ze heel precies ingaat op gezondheid en op daklozen, twee van zijn bevoegdheden.

De gemeente Schaarbeek kan niet in haar eentje difterie, tuberculose en schurft van haar grondgebied weren. Dat is een gewestelijk probleem. Dat geldt ook voor de daklozenproblematiek. Ik had dus liever een meer gedetailleerd antwoord gekregen van collegelid Maron.

1283 **M. Alain Maron, membre du Collège réuni.**- Nous avons déjà mené tous ces débats en commission, y compris, très explicitement, sur ce qui y a été mis en place en matière de santé et de prévention.

1285 **Mme Els Rochette (one.brussels-Vooruit)** (en néerlandais).- *J'avais également adressé ma question à M. Maron.*

*Plusieurs mesures positives viennent d'être évoquées.*

*Pour quand les locaux doivent-ils être évacués ?*

*Enfin, je tiens à dire que je n'ai pas apprécié le manque de respect de MM. Vervoort et Maron, qui n'ont pas arrêté de se parler alors que je leur posais ma question.*

*(Applaudissements)*

**De heer Alain Maron, lid van het Verenigd College** (in het Frans).- *We zijn in de commissie al uitvoerig op onder andere de gezondheids- en preventie maatregelen ingegaan.*

**Mevrouw Els Rochette (one.brussels-Vooruit).**- Net als mevrouw Zamouri richtte ik mijn vraag eigenlijk aan collegelid Maron.

Ik onthoud uit het antwoord van collegevoorzitter Vervoort een aantal positieve punten, waaronder de opstart van het Refugee Medical Point, de vlotte samenwerking met de spoeddiensten en de uitbreiding van het aantal medewerkers bij de hulporganisaties, wat dringend nodig was. Dat zijn positieve maatregelen.

Wanneer moet het pand volledig ontruimd zijn? Welke streefdatum hanteert u?

Ten slotte nog een opmerking, mijnheer de voorzitter. Tijdens mijn twee minuten spreektijd hebben collegevoorzitter Vervoort en collegelid Maron de hele tijd met elkaar zitten praten. Dat vind ik erg vervelend. Ik moest me concentreren en ik richtte me tot hen, maar zij waren voortdurend met elkaar aan het praten. Dat vind ik nogal respectloos.

*(Applaus)*

1289 **QUESTION D'ACTUALITÉ DE M. PEPIJN KENNIS**

1289 **à Mme Elke Van den Brandt et M. Alain Maron, membres du Collège réuni chargés de l'Action sociale et de la Santé,**

1289 **concernant le soutien au secteur de l'aide aux sans-abri confronté à la crise énergétique.**

1291 **M. Pepijn Kennis (Agora)** (en néerlandais).- *La Libre Belgique fait état des difficultés du secteur de l'aide aux sans-abri et de sa demande de bénéficiaire du tarif social de l'énergie pour ses structures d'accueil.*

*Une personne vivant dans la rue coûte quelque 40.000 euros par an. Il s'agit donc à la fois d'un problème humain et financier.*

*L'assemblée citoyenne bruxelloise réclame une approche structurelle du sans-abrisme, qui donne la priorité au droit au logement, à l'accueil et l'accompagnement psychosocial.*

*Avez-vous rencontré les représentants du secteur de l'aide aux sans-abri ? Pouvez-vous répondre à leurs demandes ? Quel budget avez-vous débloqué à cet effet ?*

**ACTUALITEITSVRAAG VAN DE HEER PEPIJN KENNIS**

**aan mevrouw Elke Van den Brandt en de heer Alain Maron, leden van het Verenigd College, bevoegd voor Welzijn en Gezondheid,**

**betreffende de ondersteuning van de daklozensector in het kader van de energiecrisis.**

**De heer Pepijn Kennis (Agora).**- In La Libre staat dat de thuislozensector het moeilijk heeft. Hulporganisaties worden geconfronteerd met een toename van het aantal mensen dat op straat leeft als gevolg van meerdere aanslepende crisissen.

Hun loonkosten en energiekosten nemen ook toe en ondertussen nemen schenkingen af omdat veel donateurs het financieel ook niet gemakkelijk hebben. De premie die de organisaties gekregen hebben, zou nog geen 10% van de extra kosten dekken en zij vragen dus onder meer om aanspraak te mogen maken op het sociale energietarief voor hun opvanglocaties.

Als thuislozenorganisaties de kosten niet meer kunnen betalen, zullen er nog meer mensen op straat terechtkomen. Iemand die op straat leeft, kost de gemeenschap zo'n 40.000 euro per jaar, dus niet alleen op menselijk, maar ook financieel gebied is dat een zeer groot probleem.

*Avez-vous invoqué les clauses de force majeure pour appliquer le tarif social ? Avez-vous consulté le gouvernement fédéral à cet égard ?*

<sup>1293</sup> **M. Alain Maron, membre du Collège réuni (en néerlandais).** - *Mes collaborateurs ont rencontré des représentants du secteur de l'aide aux sans-abri le 14 décembre dernier et une autre réunion est prévue à la fin du mois de janvier.*

*Leurs demandes spécifiques ont été prises en compte. Ainsi, les règles relatives à la prime à l'énergie seront modifiées en 2023, avec une attention particulière pour les centres de jour et les structures d'accueil.*

*Nous avons demandé aux ministres Dermagne et Van der Straeten d'appliquer le tarif social aux structures d'hébergement pour sans-abri agréées.*

*Nous suivons une logique d'agrément des projets relevant de la catégorie des subventions facultatives annuelles.*

*Il y aura une liquidation rapide des subventions en 2023.*

*L'accès aux primes Révolution sera simplifié grâce à des prêts à taux préférentiels.*

*Les conditions financières d'une contribution des CPAS aux centres d'accueil seront définies et harmonisées.*

<sup>1293</sup> **M. Pepijn Kennis (Agora) (en néerlandais).** - *J'espère que vous continuerez à consulter le secteur et que vous pourrez accorder le tarif social. Les prêts peuvent résoudre un problème de trésorerie à court terme mais n'apportent pas de solution structurelle.*

De Brusselse Burgerassemblee vraagt om een structurele aanpak voor thuislozen en meer bepaald dat we ze eerst aan een woning helpen. Dat is hun grondwettelijk recht en het Brussels Gewest moet daar een rol in spelen. De Burgerassemblee vraagt ook opvang en begeleiding op psychologisch en sociaal vlak.

Bent u op de hoogte van de eisen van de thuislozensector? Hebt u met de vertegenwoordigers overleg gepleegd? Kunt u op hun eisen ingaan? Welk budget hebt u daarvoor vrijgemaakt?

Als minister van Energie hebt u het sociale energietarief toegepast. Hebt u de eventuele overmachtclausules daarvoor ingeroepen? Hebt u daarover overlegd met de federale overheid?

**De heer Alain Maron, lid van het Verenigd College.** - Ik ben op de hoogte van de eisen van de daklozenorganisaties inzake de energieprijzen. Mijn medewerkers hadden op 14 december 2022 een ontmoeting met vertegenwoordigers van de sector. Eind januari staat er een nieuwe werkvergadering gepland.

Ik hield rekening met hun specifieke eisen. Ik overloop de belangrijkste hefbomen.

Er komt een wijziging van de voorschriften voor de energiepemie in 2023. Daarbij gaat bijzondere aandacht uit naar de situatie van de dagcentra en de opvangstructuren.

We zullen de federale overheid vragen om het sociale tarief toe te passen voor erkende opvangstructuren voor daklozen. Ik nam contact op met de federale ministers van Economie en Energie Dermagne en Van der Straeten.

We hanteren een logica van erkenning van bepaalde projecten die momenteel in de categorie 'jaarlijkse facultatieve subsidies' vallen.

Er komt een snelle uitbetaling van subsidies in 2023.

De toegang tot Renolutionpremies zal worden vereenvoudigd door middel van leningen tegen een voordelig tarief.

De financiële voorwaarden voor een bijdrage van de OCMW's aan de opvangcentra zullen worden vastgelegd en geharmoniseerd.

**De heer Pepijn Kennis (Agora).** - Het is goed dat u dit dossier in handen neemt. De thuislozensector zou er echter zelf niet mee naar buiten gekomen zijn als uw maatregelen zouden volstaan. Ik hoop dan ook dat u verder met de sector overlegt om oplossingen te vinden en zo te voorkomen dat er mensen op straat belanden.

Ik hoop dat u het sociaal tarief kunt toekennen. Leningen lijken mij niet meteen een wonderoplossing aangezien de organisaties er zelf op wijzen dat ze hun reserves hebben opgebruikt. Een lening kan wel kortstondig een cashflowprobleem oplossen,

<sup>1297</sup> **M. le président.-** La séance plénière de l'Assemblée réunie de la Commission communautaire commune est close.

Prochaine séance plénière sur convocation du président.

- *La séance plénière est levée à 16h08.*

maar biedt geen structurele oplossing. U moet dan ook op de eisen van de verenigingen ingaan.

**De voorzitter.-** De plenaire vergadering van de Verenigde Vergadering van de Gemeenschappelijke Gemeenschapscommissie is gesloten.

Volgende plenaire vergadering na bijeenroeping door de voorzitter.

- *De vergadering wordt gesloten om 16.08 uur.*

## ANNEXES – BIJLAGEN

1. [Excusés – Verontschuldigen](#)
2. [Communication - Mededeling](#)
3. [Cour Constitutionnelle - Grondwettelijk Hof](#)
4. [Présences en commission – Aanwezigheden in de commissies](#)